



HYSTEROSCOPIE

INS-OPE1

Mevrouw ►
Op/...../....., om u. heeft u een afspraak op het operatiekwartier van het CRG (UZ Brussel, ingang 3, niveau +1) voor een **ambulante hysteroscopie** onder lokale verdoving.

Als voorbereiding op dit onderzoek vragen wij u om 30 minuten van tevoren de volgende medicatie oraal in te nemen:

- > 1 tablet Tradonal®, 30 minuten van tevoren.

Om het wachten voor u tot een minimum te beperken zullen wijzigingen aan het tijdstip van de ingreep tijdig telefonisch doorgegeven worden. Weet echter dat de tijdsduur van een ingreep nooit van tevoren exact bepaald kan worden, zodat het mogelijk is dat u even geduld moet oefenen.

Ook is het mogelijk dat wij u vooraf contacteren om de ingreep vroeger of later dezelfde dag te laten doorgaan.

Aangezien u (lokaal) zal worden verdoofd, raden wij u aan om tot twee uur na de ingreep niet zelf met de auto te rijden.

Als u nog vragen van praktische aard heeft, aarzel dan niet om ons vooraf te contacteren. Operatiekwartier: +32 2 477 66 20.

Madame ►
Le/...../....., à h. vous avez un rendez-vous pour une **hystérocopie ambulatoire** sous anesthésie locale, au quartier opératoire du CRG (UZ Brussel, entrée 3, niveau +1).

Nous vous demandons de prendre la médication suivante oralement:

- > 1 comprimé de Tradonal® trente minutes avant l'examen

Afin de vous éviter de longues attentes, nous pourrions vous avertir par téléphone de tout changement d'horaire. Veuillez néanmoins comprendre que la durée d'une intervention peut être plus longue que prévue. Nous vous remercions d'avance de votre compréhension. Il est aussi possible que nous vous contactions à l'avance afin de planifier l'intervention plus tôt ou plus tard ce même jour.

Vu l'anesthésie (locale) nous vous conseillons de ne pas conduire vous-même pendant deux heures suivant l'intervention.

Si vous souhaitez de plus amples renseignements, nous vous prions de contacter le quartier opératoire au numéro +32 2 477 66 20.

Ms. ►
On/...../....., at am/pm you have an appointment at the operating theatre of the CRG (UZ Brussel, entrance 3, level +1) for an **ambulatory hysteroscopy** under local anaesthetic.

In preparation for this examination, we ask you to take the following medication orally:

- > 1 tablet of Tradonal® half an hour, before the examination.

To avoid long waiting periods, you will be notified in due time by telephone if the time of the operation changes. However, the time of an operation cannot be determined exactly in advance, which means you may have to wait for a while.

It is also possible that we contact you in advance to have the operation performed earlier or later on the same day.

Considering you will receive a local anaesthetic for this operation, we advise you not to drive yourself for two hours after the operation.

If you have any practical questions, please do not hesitate to contact us.

Operating Theatre: +32 2 477 66 20.

